GE_GERICHTE ATAS/732/2007 vom 26. Juni 2007

GE Cour de justice, 2007-06-26, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ge_gerichte_ATAS_732_2007

FR: GE_GERICHTE ATAS/732/2007 du 26 juin 2007

IT: GE_GERICHTE ATAS/732/2007 del 26 giugno 2007

Volltext

■■■■■■■■■ ■ ■■■■ ■■■■ ■ ■ ■■■ ■■■■■■■■ ■■■■■■■■■ ■■■■■■ ■■ ■■■ ■ ■■■!!"■ ■#!!" $%%■ & ■■ ■ ■ ■ ■

■ ■ ■■■■■■■■ ■■■■ ■ ■

■ ■■■■■■■ ■■■ ■■■■■■■■■■■■■■ ■ ■■■■ ■ $'()**'+,,) $■$■')-+'+,,) $■■"■ ■■ ■■ ■■%$! $%■■%$! ■"■ $■■■■■$% "■ ■■ $!"■ .■/ ■■ + ■ +0 1 ■■ +,,) ■ ■■■■■■■■■■■■■■ ■■■■■ ■■ ■■ !■!■!"■■ ■#$%&■■■ ■■■ ■'■('"■■■)"■■ (■'■■ ■■*!■■■ ■■ (■'■■)■■+■■■"■■■)! ■■■■■■■ !■!■■■■■■■ ■,")■■■■■■■■■■-)'■■■■■■■■■■.■■■■■/ ■■■■■■■ '■■ ■'■■)■■

■ ■)'■■■ ■00■■ ■■■ ■■■■■ 0 ■■ ■ ■■■■■■ ■ ■!■■■ 1 ■ ■*■■2■)'■■■■■ ■ 1344■0 5■■■■■■ ■ ■■)! "■■

■ ■ ■ ■ 6#7446$%%7■ /■$64■/ $■■"%■■ "% ■$ ■ ■■■■■■■■ ■■ ■8■!/■('9■■■■■■'■■ ■'■■)■:■■■)■■ ■■■■■■'■)■■■■■■■,■■■■■+ ■■)■■■■■ ■■ '■ ■■■■■■■■■■■■ '!;■■■■■■)■)"■■!'■■■■■■#■'■ ■) ;'■■$%% ■■,"2■'■■■■■■■■■■■■'''■■■■!■'■■?■ ■■■■■ ■■*!■■ ■■■■■"(■"■■■■('9■■■■■■■, **!■■■■ ■■■■■■■■■ ■■■■■■■,■■■■ ■■)! ■■ (■'■! ( )■■■■■■2'■+■ ■■■■■■ ■■)■(■'■■■■■■ ()■■■■■■■■■■ 9'■■■?■ ■■■■(■'■('■ ■■■"■■■■■#4■@■■+!■'■$%%7 ■■)■■■"■!■! ■■■■■■$$■@■■+!■'■$%%7 ■■■■■■■!■■■■■!■)! "■■■■■ ■■■■ '■"■>■■■■■'■■■ ■'■■)■■■■■■■■■■■ ■■)! ■■(■'■! ( )■■■■■■2'■+■ ■■■ ■■!■'''■■■)■) ■)■* !■■A■■■■ ■■■■■■ ■■■■■■")■!)■)■'■!+■■■■)■A■■■■■■■■";■)■■■■■■' !)■(■')■!)■■■9■■■■■■#■'■ ■) ;'■■$%% ■■■■■'■■ ■'■■)■■>■■ ■■ ■ !■!■■■■?■ ■,■■■■ ■■)■■ ■■■■ $$■ *"+'!■'■ $%%7 ■ ■■■■ *!■■ ■ ■■■■ ■ ■ ■)■ (■'■ ■■■■ ■ ()■■ ■■■■ ■■■■ 9'■ ■ ■)■ '■('''■■■■)"■■■■■■, ■■■■"■■■■■■(■'■■■■■■+ ■■) ■■■■*■!)■ ((■!)! ■■>■■■■))■■■■"■!■! ■■?■ ■■■■ (■'■ (■!■ ■■■■ $&■ ■'■■■ $%%7■ ■■■■ ■■■■■)■!'■■ ■,■■)■ ■■'■■■■"■ >■ ■ ■+■■■■■ >■ ■■■■ ■■!■■■■ ■ ■■■■ ■■■■■=■■)■■■ (!■■■■■■■, ((■!)! ■ ■") ■■"■■■■■■,■+ !'■(■■■■■■■■ ■+■■■■■■■?■ ■■■■ (■'■ ■"■!■! ■■ ■■'■ ((■!)! ■■ ■■■■ $1■ ■'■■■ $%%7 ■ ■■■■ ■■!■■■■■ ■■ '■@■)"■ ■, ((■!)! ■ ■ ■■■■)!* ■ ■,■■■■■ (■') ■ A■■■■ ■■■■■■ ■■■■ ■■'■)■■'■ ■■'■!)■ (■■!■■■■ (■+ !'■■■ (■'■ '■('''■■■■)■'■ ■■■■ '■■ ■'■■)■ ■■,■■)'■■(■')■A■■■■)■■■■■■■■■'■!)■(■■■■■■■■■■■■■■■■ ■■*!■■ ■■)■■■■*!■■A■■■■■, ((■!)! ■ ■ '■C■■■■(■'■■■■■■■■!■■■■■■■■■■■)■■■■■■$&■ ■'■■■$%%7 ■")■!)■)■'■!+■■■?■ ■■■■■■■■■■■ ■■'■■■ ■'■■■■■■ ■ ■ ■■■ ■=('■!)■■■' ■ ■■■■ ■ ')■■■ A■,!■■■ ■ ■+!■■■)■ ■,■■■ ■))'■ ■ ■■■■ ■■■ ■■■■ ('!■■■!(■■■■■■■■■■; ■■■■■* ! ■A■■■■■, ((■!)!

■■■■■")"■*■!)■■■■■■■■■■■■■■"■■!■■?■A■■■(■'■■!■■■■■'■■■■■■
!■■■ ■■■ ■■■ '■■ ■'■■■)■■■(■+■!)■■(■'■!)■ ■■)■'■('''■■■■)■'■■■■■
9'■■■(■!■A■■■■■■■■■'■)■■■■■■■■■ ■! !)■■■>■■■■■2■■■)! ■■■■■■■;!■■■■
■■■)■A■,■■■■) ■)■")■)■!■■■(■+■!)■■■2!'■■■■■■ ■■■ ■■■)■(■'■■■ ■■■ ■ ()■■■
■■■■■■ ■■■ ■■■■'■■ ■■■ ■■■ 2■■■)! ■■ ■,■**■!'■■■ (■!■A■■■ ■■■
9'■■■ ")■!)■ D ■(!)■■■!■"■■■ ■■■ ■■■)■■■■■■*■!)■■■?■ ■,!■■■ ■■■■■)■■■
!)■■■■■'■) ■'■■■■■■■■■■■■■■■>■■■■■■■!■■■■■(■'■■)'■!)■ ■■■)■■■■■■, ((
■!)! ■ ■■■ !)■>■ ■, ■)' !■>■■■■■'■■■ ■'■■■)■■■■,■■■■■■■■ ■■■)! ■■■(■'■! (
)■■■)■>■■■■)■'■■■■■#■'■ ■) ;'■■■$%%$■■■)■■■ ■■■ ■■■■#■'■ ■) ;'■■■$%%
/■!'■■■A■!■('''■■■■)■■■)■ ■■■■■■2'''■■■■■+'■!■■■ ;■■■■■■■■('''(
■■■'''■■■)■?■A■,!■■■■■■■■**!)■■■ ■■■■(■■■■A■,■■■■*■!)■(■!■■■■■ G)'■■■
■ ■■■!■''''■ ■■■■■■ ■■■)■ ■ ■■■ ■■■■■ DB( )D9■■■■ (■■■!;■■■ ■ ■)■ A■■■ ■
(■' !■) ■■■■ ■■■■■ "■" ■■■)■■■■■■*■!)■■■■■"2■"■■■ ■■■■■+!■■■2■■■;■■■■
■■■■■@■2■■■■ !) ■■■■■■■■■"■D"■■■) ■'■)■■■!'■■■■■=■
A■!■■■■!■(■'■!■■■■■)■■■■■■(■■■■■(' ;■;■■■■■8 H■#$&■■■■
■■■■■(■')!■■■'■■■ ■'■■■)■■■8 6I#16#337■ ■■■■#■'■@■!■■■■)■#337:?■
■■■■■,■■+ !■■■ ■■■■(■!■■■! (■■■■■■■(■'
■)■■■■■2"■'''■■■■(■■■■■,")■;■!'■A■■■■■■■■ ■■■!■■■)! ■■■
■■■)■(■'+■■■■■■■■■■■■■)!■■■)■!'■?■■■■■■■■■■■■('''■■■■■■■■■■■■
■■■!■'■■■■■■■■■■ (!■■■■,■■■■■■■))'■■■ ■,■■■) '!■■■■(■■■■>■■■
■■■■■'■■■■+■■■■■■■■■2'''■■■■■+'■!■■■ ;■■■■■■■■('''(
■■■'''■■■)■■■A■■■■■■))■■■ ■■■))'■■■■■")"■■■**■■■)!+■ ■■■)■■■■+ B"■■■(■'■■■
■■■■=("■!)■■■'■■■)■A■,■■■■■■■■")"■'■C■■■■(■'■■■■■ ■■■■)!■■■)■!'■■■8
H■#%#■■■■■1■■■ ■■■!■E■#:?■A■■■ ■■■■(■■■■■■)■■■■■('■■■+■■■■■■■■■■■■
)!*!■■■)! ■■■ ■,■■■■ ■■■)■■■ (■■■)■ '''■■■■)■'■ ■,■■■)'■■■■ !■■■!■■■■■ ■■■ ■■■■
■,■■■■■ ;■■■■ ■■■■■ ■!'■ ■■■)■■■■■■ ■ ■■■■ (■')!■■■■!■'■■■■■■■■■■ "■■■(
■■■■■■■■"■D■■2"■■■ ■■■■■■■,■;■■■■■■■■■■■(')■■■)■)!
■■■■■■■■■■(■')■ ■,■■■■■(■'■ ■■■■■A■!■'■C !)■■■■■■'■((■■■■■8■*E■
H■#%4■■■■■■I&■■■ ■■■!■E■ ■■■■■■■■■)■'■■■■■■■
■■■!■'■A■■■■■■■'■((■■■■■■■$&■ ■'■■■ $%%7■■■ (')■■■■■■)■ (
■■K■■■■)'''■$7■ ■'■■■$%%7■L■8M■!■2■2■■■2■■■■$7E■■N'O■$%%7M: ■ ■
■■■■■■■=■■■"2■■■■ ■■■) ■■■)■A■■■■*!2■'■■■"2■■■■ ■■■)■■■■■■ ■■■!■'■■■,
'!2!■■■■■■■■■■, ((■!)! ■■■ ■+■■■■■■■)■ (■■■M'■C■■■$&■ ■'■■■$%%7M?■
■■■■■, ■■■■■■■ ('■■■■■(■■■■A■■■■■,■■■■■■■■■■ ((■!)!
■■■■■!)■")"■'■C■■■■■■■$&■ ■'■■■$%%7■■■!■ ■■■■■■■■■■ (■2■■■!)■■■■■■
■"!■'■■■■■'■((■■■■A■!■■■■")"■■■■+ B"■>■■■■■■■!■■■■■■■■■ G ■■■@ ■' ■
"■" ■■■)■ A■! ■ ■@ ■)"■ ■■■■ *■!)■ A■■■■ ■, ((■!)! ■■■ (' +!■■■)■ ■,■■■■■
")■■■■■ ■,■+ ■■■)■ ■ '■■■■■

■ ■ ■ ■ 6#7446$%%7■ /■I64■/ D■■■)■ ■■■)■ +'■!■■■ ;■■■;■■■■ A■■■■ ■, ((■!)!
■■■ ■■■ ")"■ *■!)■■■ ■■■■■■ ■■■■■ ■"■■■!■■■ ■)■ (■■■)/G)'■■■
"2■'''■■■A■■■■A■■■■■)■ (■■■■■■■■■!■■■■■■■■■■■■■!■■■■■?■
■,!■■■B■■■■'■!)■(■'■■■!■■■■■'■■■* ' ■■■!■
■■■■=■■■■■!*■>■)'■■■■D■'■■■■■■■■■■■■■■■■■■ ■)'■!'■?■
■■■■■,■2!■■■■■)■■■■■(■+ !'■■■■■*!■■■■■■■■■■■'■■■
■'■■■)■■■■■■■■■■'■('''■■■■)■' ■!■■■■ ■+!■■■)■■■■■ ■,■■■ ■))'■■■"2■■■■ ■■■)
■■■ ■■■■'''■■■'+■■■■,■■■■■(' ■■■'■)! ■■■■■■; ■■■■■■)■■■■■■* '
■■A■■■■■■■ ■■■!■■■■■ ■■■'■!)■ ■P ■ ■■■■ ■■■■■ "■D"■■■) ■ '''■■■■ ■'■

■■■ *!■■■ ■■■ ■■■ '■■ ■'■■)■■ 8(' ■■'■)! ■■ ■,■!■■■■'■■ (' ■■!)■■
■■■ '■■ ■'■: ■ ")■■)■ ("■!■"■ A■■■ ■■■■■/■!■ (■■)■ "2■■■ ■■)■
'■)!*!■'■ ■,■■)■■■■■■■ ■■*!■■■■■■■ ■■■,■')!■■■■ ■)
')■A■■■■■■■■■!■■■■■■■'■@■)"■■, ((■!)! ■■(■'■■■■■■'■!■ ■■■■■■■
'■■■+■;!■!)"■■)■■■■A■■■!)"■(■'■■2!"■?■ ■,!■■■ ■+!■■)■■■■■■■!■'■)
■'■■'■■■■■■ ■■!■'■(■'■)'■!)■'■■, ((■!)! ■■■■■■* ■■ ■■)■■■ ■■■■■■
)'■!)■'■ ■■■ A■■■)! ■■ @■'!■!A■■■ (■'/■■+■■)■ ■■■ '!;■■■■■■ ■■■
■"■■■ ■ ■■■ A■!■ ('!+■'■!)■ ■■■ '■■
■'■■)■■■,■■■■■■2'"■■■■■@■'!■!■)! ■?■ ■■■■■■■'■■ ■'■■)■■■■■■ ■')
■■■■■+■■■■■■■■■■('"■■■)■■■(' ■"■■'■ ■■ !)■(■'■■■■■■■■ ■■*!■■
■■■■■■ *'■!■■■)■ ;)!■■)■2■!■■■■■■■■■■■■■■■■■■ ')■■A■,■■■■■■■■■'
!)■>■■■■■■■"(■■■ ■*!="■■■■■■■,■■(9■■■>■ #,%%%■*'E■ QQQ■

■ ■ ■ ■ 6#7446$%%7■ /■464■/ ■ ■$■ "■ ■■ ■■■ !" ■■ ■■%$! $%■■%$! ■"■
$■■■■■$% "■ ■■ $!"■

■■■■ ■■■ $ ■■ 3■■/■

#E ■"■■■'■■■■■■'■■ ■'■■'■■■+■;■■E■ $ 3■■■

$E ■,■■ ■) ■■)■■■■■■■■■■■■■■"■!■! ■■■■■'■ ((■!)! ■■■■■■$1■
■'■■$%%7E■ ■ ■■■ ■■!■■■■ !■)! "■■ (■'■ ■ ■+■■■■■■ ■"■!■! ■■ ■■■
■■■■■■ ■■■■■ ■ ■■!■'"■■)■E■ IE ■■■ ■■■■■■■■■■!■■■■■■■■■ +■'■■
■■)■■■,■■■■■!■■■■ ■!)"■■■■■*■+■■'■■■■■■■■■'■■ ■'■■)■■■■■■
#,%%%■*'E■ 4E ■■* ' ■■ ■■■■■ (■')!■■■ ■■■ ■■■ A■F■■■■■■■ (■■+■■)■
* ' ■'■ '■■ ■'■■ ■ ■)'■■ ■■■ ('"■■■)■ ■"G)■ ■■■■■■ ■■■ ■"■■!■ ■■■
■■,■■+ !E■ ■ ■■■2'■**!■'■S■ ■ ■ ■ ■ ■!■"■■■■■■0■ ■ ■■■("■!■■■)■■
■ ■ ■ ■ ■■■;■■■■■■■■■■■■0■■ ■ ■■■■■■ (!■■■ ■* '
■■■■■■("■■■)■■"G)■■■)■■
)!*!"■■■■=■(■')!■■■■!■■!■A■F>■■F■**!■■■*"■"■■■
■■■■■■■■■'■■■■■■■■ ■!■■■■■■(■'■■■■■2'■**■■■■■■■

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.